

大清光緒卅二年

本館新開除禮拜外每日出論  
紙外埠均可函致本館取  
本埠外埠均可函致本館取  
閱如外埠閱報加寄費不  
也除日本外常刊送外書裁  
惜工本從優國探辦外書裁  
紙印各樣式並有英官各  
刊活字及各式花邊等延有  
西文排印工藝甚精石印  
印字大小機器均用精工刊

第七千二百零八號

# 叻報

(D零號四廿百一第牌門力得實勞哥在館本)

印工各樣式並有英官各  
寫各種文字現由上海購到  
刊佈所有各項原甚相宜再  
世道人心者附登其亦須無  
成文以後諸君來札者概不  
登錄更須寫明里均不致  
將原稿收回也本館不白

丙午正月廿七日

Printed and Published by See Ewe Lay (二拜禮號十二月二年六零百九千一英大) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

增聘主筆 ○啟者本館近欲增聘主筆一位帮司報務 諸君子有不嫌俯就者或投函本館主  
人俾悉 文旌所止或逕 惠臨 賜教悉候尊裁此佈 本館謹啟

## 續振貝子奏請改定官制以專責成摺

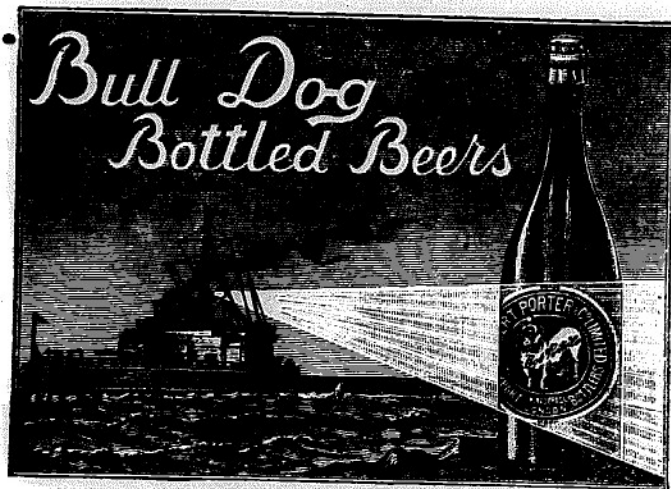
又內閣大學士不兼部務者同內閣學士等官事務稀簡幾等閒曹於國家體制名實太不相符或可將近  
設政務處歸入內閣辦理此外如翰林院係文學侍從之臣都察院係建官論事之地理藩院有撫綏藩服  
之責變儀衛有車駕鹵簿之司均未可輕議裁撤外如太僕寺馬政事宜可併入兵部辦理國子監貢舉事  
宜可併入學部辦理所有各該原衙門均可一律裁撤此改訂各部院官制之大概也至於各旗官制今昔  
情形不同亦應一律厘定藉資專任查我朝入關之先本祇編立四旗尋以歸服日廣仍增建為八旗然猶  
統滿洲蒙古漢軍而合於一也厥後戶口日繁始先後續編蒙古漢軍尚不同難於統攝故有分隸之舉方今中外一統風  
旗之制奴才竊揆立法初意蓋因定鼎之初滿蒙漢習尚不同難於統攝故有分隸之舉方今中外一統風  
向大同與其虛設多官徒資冗濫易若規復舊制俾專責成至各旗都統統辦部務精神不能專注每至部  
務旗務兩俱廢弛即以奴才而論除商部責任重大逐日到署辦事外其餘各項要差雖竭力兼顧仍有日  
不暇給之勢奴才具難短年力方強向且時虞曠職其多年涉歷年齒較長之大臣竭蹶更可想見奴才  
愚見嗣後滿洲蒙古漢軍仍各按旗歸併每旗各設都統之員令其專辦旗務不兼別項差使足資完攝其  
餘恭親王等官亦可酌量歸併務昭核實此外如前鋒護軍等營步軍統領衙門均有警備宿衛之責應  
俟警政辦有端緒再為陸續裁併以昭畫一此改訂各旗官制之大概也以上各部各旗官制既定責任既  
專所有任職各員自應一律優給廉俸除將裁撤各衙門經費分別酌加外其不敷之款或令該衙門設法  
自籌或由各省量入為出協濟總期廉俸有餘不致別滋弊竇倘加俸之外仍不敷之款或令該衙門設法  
以重懲其餘裁撤實缺各官應仍請賞給全俸以備贖問嗣後各部各旗官員任事既專各有應盡之責而  
我皇太后皇上詢事考言亦復易於稽核實信罰行則辦事自然簡捷庶務可期振興矣惟是從前官  
制沿用既久名目又繁驟言更張自非易易必須統籌全局庶不至窒礙難行況中央為政治本原若中央  
不立整齊之法則各省斷不能守畫一之規茲事體大可否飭下政務處核議施行抑或別設官制局詳細  
安定之處出自聖裁奴才非敢好言更張祇以舊日時艱深知當今之世非推行新政不足以圖存而新政  
則斷宜先改官制使盡人知責任之所在斯辦事乃有入首之處用敢不揣冒昧激切上陳不勝惶悚待  
命之至所有請改官制以專責任緣由是否有當謹恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒訓示謹奏  
斷不能聽從法國所索或以法將或將以法將及班將統帶摩國警察差役之議云 同日德京專電云德京  
風傳現在德法兩國會議摩國警察之事尚未至不可收拾之時是以以此際他國正不必出而調處作此徒  
勞無益之事云

俄報隱憂專電 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日德京發來專電云英京地球會曾遣人  
員一隊前往俄屬西卑利東方一帶攷察情形該隊首事人員曾與美國總統約稱將來若至該處探有新  
地彼即升立美旗為是之故俄京最有權力之怒毛勿里美亞報館論列此事於報中為之隱憂不已云

上海探訪人來電云安徽省安慶府之亂民圍攻教堂所幸各教師均獲無恙云

政治大臣端中丞戴侍郎已由美京啟節前往德之威日地方云 按前接舊金山函云去臘初六日駐美  
梁欽使調美外部大臣律和中國出洋考察政治端方戴鴻慈二大臣由中國起程將到美國帶有隨員甚  
多二大臣先到檀香山小駐數日西歷正月十六號到金山大埠到時務稅員優待與各國使臣無異到  
大埠搭車至西歷正月二十一號可到華盛頓到時以中國欽使衙門為公館美外部大臣律和即派定外部  
書記官樣李士典比前在中國北京美國使館當書記官者代美政府辦理招待事務二大臣到美除考

上 等 蜜 酒 發 售



啟者 諸君若

買白蜜酒及烏

發酒必須覓此

狗標之蜜酒此

狗標蜜酒乃刊

一狗為記此酒

實美法良乃係

最上之品現在

坡中所沽烏蜜

酒款式太多

諸君若有購此

狗標烏蜜酒則

可保其為第一

美酒飲之甚為

有益一試便知

不謬也特此佈

聞

大英一千九百

零四年二月廿

二號

光緒三十年元

月初七日

代理人牙直里

有限公司謹啟

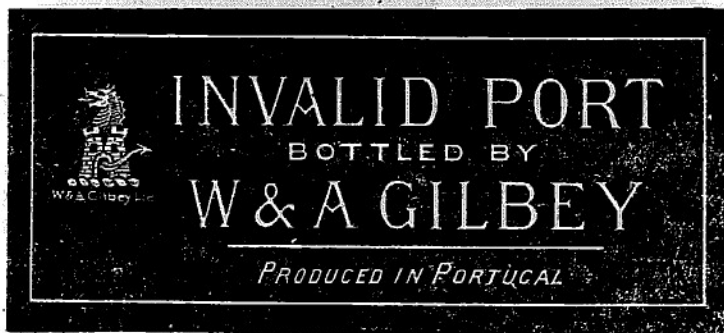
宜 呂 美 勃 溫 酒 發 售

啟者宜呂美之勃溫酒在坡中最高馳名

諸君若欲勃溫酒必須購此宜呂美者勿買

假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃

溫酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君知飲



購買此酒入口務必細為詳察幸勿誤買與

此庄最為相似之勃溫酒以免受愚為要此

佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代 理 人 牙 直 里 有 限 公 司 謹 啟

招股開礦 ○林京卿兩嘉慶已載前報聞在京時某日商部振貝子接見京卿商辦開省礦務不惜顧問周詳據林京卿言開省各種礦產本稱富饒惜本省紳民資本不充無力開採現張陳二京卿又因議開鐵路未遑兼顧爲今之計惟勸導本省在外洋各埠營業之富商集款開辦各商雖身居異域而關心桑梓者尙不乏人果能以誠信相待勸募鉅款尙不過難云云現振貝子頗爲嘉納擬即遣京卿親赴南洋各埠專辦招集開礦股本事宜不日即擬入奏

日開韓口 ○前駐韓使曾廣銓曾上封奏謂鴨綠圖們二江中韓界限華人由此來黃海平安二道者日益加增請於此處設商埠以安華民但政府未暇及此近韓國已歸日人保護則其中整頓之責自應亟爲舉行現日人已將黃海平安二道開作通商口岸以九味浦爲總埠是則曾使之言已有先覺之明矣

學生上課 ○東京日日新聞云十二月十六日中國留學生歸國復校兩派各遣委員十五名聚議於中國公使館最後遂決定兩派一律於十二月二十日上課故此問題現已終結矣又時事新報云收容中國留學生之日本各學校一律於十二月十七日舉行開校式從廿一日起照常授業此次退學之中國學生大半未出退學書如弘文學院一千四百名之中國學生內出退學書者僅八十名他如經緯學堂中國學生有六百餘名而出退學書者僅二十餘名是以目下唯曾出退學書者須令其出正式之復校願書而候學校之許可方可復校其本未曾出退學書者之中尙未有一人出復校願書云

人誰免此 ○茲將本坡國家冊報西去年第四季實得力三州府各籍人男女身故之數詳列于左

|          |     |    |     |      |     |    |      |   |   |   |   |   |      |   |   |   |   |   |
|----------|-----|----|-----|------|-----|----|------|---|---|---|---|---|------|---|---|---|---|---|
| 連聖       | 華人男 | 四  | 女   | 三    | 共   | 五  | 別種人男 | 二 | 女 | 一 | 共 | 三 | 總計男女 | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 印度男      | 四   | 女  | 一   | 共    | 五   | 共男 | 二〇   | 一 | 女 | 六 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 西人男      | 七   | 女  | 一   | 共    | 八   | 共男 | 二    | 一 | 女 | 六 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 華人男      | 六〇〇 | 女  | 一七〇 | 共    | 七七〇 | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 印度男      | 二一三 | 女  | 六二〇 | 共    | 二七五 | 共男 | 一〇〇  | 一 | 女 | 三 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 不知種類男    | 二   | 女  | 一   | 共    | 三   | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 檳城之過港葡人男 | 一   | 女  | 二   | 共    | 三   | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 穆拉油男     | 二九  | 女  | 一九九 | 共    | 四二八 | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 別種人男     | 無   | 女  | 無   | 共    | 五五二 | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 西人男      | 無   | 女  | 一   | 共    | 一   | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 華人男      | 一三四 | 女  | 四八〇 | 共    | 一八二 | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 印度男      | 三二  | 女  | 一二〇 | 共    | 四四〇 | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |
| 共男       | 五一六 | 共女 | 三八四 | 總計男女 | 四〇〇 | 共男 | 一    | 一 | 女 | 一 | 共 | 二 | 共    | 二 | 女 | 一 | 共 | 五 |

實得力三州府身故之男子 四一八二名 共女 一七六五〇 總計男女 五九四八名口

拐案詳舉 ○前報潮婦李氏南盛具控全籍人蘇石現誘伊十四輪親兒蘇則海外出後經起獲詢知被蘇輪賣雞姦射利一案叠在府署過堂展限乃鞫一節昨念七日復由三堂府憲詳鞫一切首由原告李氏供稱伊偕親兒蘇則海居于孟略巷門牌十八號被告蘇石現居前曾與同居是以時常到訪屢次欲携伊子外出遊行均經阻止迨至去年臘月念三日伊因事出門及歸伊子已被被告告乘間誘去詢問同居其婦告知被告年貌乃報捕房請緝嗣與三十六號暗差全至蘇丹路門牌一百一十二號全籍人吳合蘇屋內房中得將伊子起獲維時被告已從屋上逸去本月十四日被告告因犯強搶某全籍人金約指案由該暗差在于勿基緝獲其不復究祇歸本案質訊求爲嚴辦等情其子蘇則海供稱初由被告誘往福南街門牌三十六號內迨令任由全籍人鄭某雞姦彼收淫費伊一抗拒即遭拳打足踢無奈曲從自此一連帶往紅橋頭某號酒店及丹戎巴葛門牌一百四十一號某烟館內均屬迫令賣姦圖利最後帶至蘇丹路第一百十二號門牌全籍人吳合蘇屋內藏在那中幸由伊母引差前來始得脫免等情吳合蘇爲作証人供與童符第由醫生驗得該童毀道微傷畧腫未得確憑是以府憲備訊案由飭令輪姦射利一案免其究祇以私拐幼童案詳舉核奪被告署保六百員乃准在外候訊

警生登見 ○昨接警報云已足令人驚駭者一何其知乃不讀書在數日間探訪人又以巾幘輕生驚報者緣有叻產



大英一千九百零五年十一月三十號  
新嘉坡實勞越國家代理人巴智申西崗公司代佈



頂上法國舊萬安池酒發售

保家頂上法國舊萬安池酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此  
 庄之標名喚莫寔德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店  
 多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸翁買者請移玉至  
 本行內購探不悞

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 怡昌號 德茂號 上裕號

錦華號 芳安號 恒德號 錦興公司 廣仁興

大英一千九百零五年八月廿六號

莫寔德公司謹啓

烏標各貨發客

啓者本公司現在代理香水及各項貨物本公司特字通知此標各生



生髮油



香雪文

而欲購此物請認以上所刊之標頭勿誤爲要此佈  
西一千九百零五年十月十四號  
代理人牙直里有限公司謹啓

諸君採購遠近貨乃係上庄之物

嗎根代望即有利銀行告白

○啓者本銀行創設有年茲將本行情形開列如左  
本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅  
即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀十一萬磅即一百一十萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便安

大英一千九百零五年四月廿六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啓

SCOTT'S EMULSION

司各脫

乳白鰵魚肝油滋補藥

司各脫係用最純潔之鰵魚肝油該油含有各種滋補性質并配和他種出名藥料精心泡製專醫一切喉症肺症胸膈等症血經諸病氣喘血虧氣管發熱癆瘵咳嗽受寒等猶能補足元氣轉弱爲強再司各脫滋補藥酪其味絕佳緣又挽和貴重馨香藥料所以其白如乳其濃似酪故味甘適口殊令人覺之頗堪下咽也



Always get the Emulsion with this mark - the Fishman with the fish on his back - the "Scott's" brand!

英京司各脫及幫公司謹識

英國倫敦製造

光緒三十三年元月初六日換

代理保險告白 ○啓者特字通知本公司現在代理嗎尼目 惹勿里智馬根底 羅惹登西前三間火燭保險公司之保險事宜 諸君有欲向此三公司買保火險者本公司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公司可以照給此佈  
大英一千九百零五年七月十號

吉屋招租 ○啓者有大屋一座在希里實得力乃王家山脚門牌四十九號今要出稅可作居家或大飯店教學堂機關諸君合意 祈至源順街坤豐炎記商安此佈  
光緒三十一年八月十八日  
坤豐炎記謹啓



頂上法國舊萬安池酒發售

保家頂上法國舊萬安池酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此  
 庄之標名喚莫寔德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店  
 多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸翁買者請移玉至  
 本行內購探不悞

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 怡昌號 德茂號 上裕號

錦華號 芳安號 恒德號 錦興公司 廣仁興

大英一千九百零五年八月廿六號

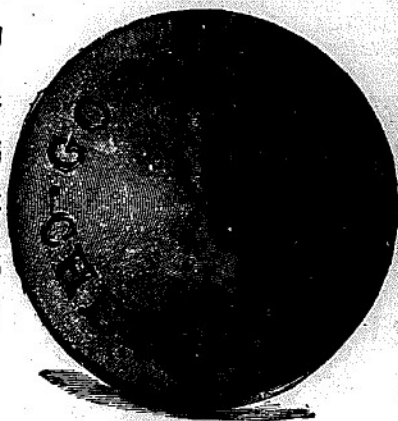
莫寔德公司謹啓

烏標各貨發客

啓者本公司現在代理發售我英士靈又名烏標之雪文此標各生油面粉牙粉香水及各項貨物本公司特字通知此標各生



生髮油



香雪文

而欲購此物請認以上所刊之標頭勿誤爲要此佈  
西一千九百零五年十月十四號  
代理人牙直里有限公司謹啓

貨乃係上庄之物遠近暢銷諸君探購便知不然

嗎根代望即有利銀行告白

○啓者本銀行創設有年茲將本行情形開列如左  
本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀十一萬磅即一百一十萬元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥

大英一千九百零五年四月廿六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士囑謹啓

代理保險告白 ○啓者特字通知本公司現在代理嗎尼目 怒勿里智馬根底 羅惹益西前三間火燭保險公司之保險事宜

諸君有欲向此三公司買保火險者本公司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公司可以照給此佈  
大英一千九百零五年七月十號

吉屋招租 ○啓者有大屋一座在希里實得力乃王家山脚門牌四十九號今要出稅可作居家或大飯店教學堂棧房諸君合意祈至源順街坤豐炎記商安此佈  
光緒三十一年八月十八日

SCOTT'S EMULSION

司各脫

乳白鰵魚肝油滋補藥

司各脫係用最純潔之鰵魚肝油該油含有各種滋補性質并配和他種出名藥料精心泡製專醫一切喉症肺症胸膈等症血經諸病氣喘血虧氣管發熱癆瘵咳嗽受寒等猶能補足元氣轉弱爲強再司各脫滋補藥酪其味絕佳緣又挽和貴重馨香藥料所以其白如乳其濃似酪故味甘適口殊令人覺之頗堪下咽也



Always get the Emulsion with this mark - the Fishman - the mark of the "Scott" process!

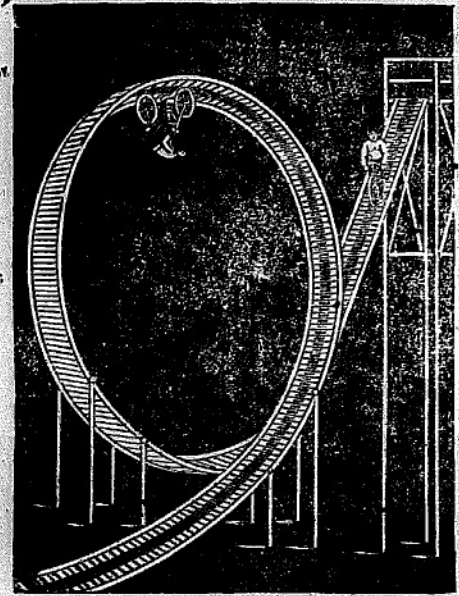
英京司各脫及幫公司謹識

英國倫敦製造

光緒三十三年元月初六日換



# 馬戲超羣



啓者本班將近到叻定于西一千九百零六年卑不哇里月二十四號夜在瓊州會館前開演本班此次乃係初來貴境在于東方第一大班及最爲出色班中有西人名亞蠻所訓猛獸多種均能演劇此等猛獸乃是天下無雙因爲性極馴良無不指揮如意名優共有二十名另有丑脚女伶馴馬變法無一不備此次來坡不過開演數日預告 諸君幸勿失之交臂也此佈

六椅官位收銀二十元 官椅每位收銀四元  
一號客每位收銀三元 二號客每位收銀二元  
三號客每位收銀一元 板位每位收銀五角

大英一千九百零六年二月十九號

兒敏烏活馬戲班主謹啟

## 藥房廣告

啓者本藥房新設于本坡嗎直里路門牌第八號零A附近然里直公司本藥房專辦各國上等藥料各色藥丸藥膏藥粉藥水發兌其掌理藥料之西人係由英國皇家考授掌理藥料文憑凡 諸君光顧無不隨時謹慎取給此佈

光緒卅二年元月十三日  
西一千九百零六年二月六號  
萬國藥房謹啟

## 要言

○血濁不潔致生斑點及皮膚各疾 戴利和肝膽補血豆乃第一解毒之聖藥 屢試屢驗服之必效請看下文便知其妙用矣 夫血之於人身貴乎清淨一或飲食不慎地氣不合則血汚濁而後百病生焉戴利和先生肝膽補血丸乃清血之聖藥也功能專助血濁者潔之散者聚之效驗如神人多莫知適有大英國人名司蜜者服役印度有年偶沾項疽之癰症時用指甲搔扒後遂成膿瘡浮腫疼痛難堪頸項迴血皆皆腫於是者歷有半載後赴英國泥利醫院調治一年之久莫有見效彼時但覺心痛氣喘虛腫愈張飲食少進即稍用藥立覺腸胃漲滿不舒後聞外間傳言戴利和先生肝膽補血丸有起死回生之力立購一罇試服服幾即得其效浮腫漸消膿瘡亦愈其效速捷如影響真所謂起死沉痾於不覺者安能不爲之噴噴歟 戴利和先生肝膽補血丸係專治飲食不消身弱血缺風寒時症頭痛腰痛風濕陽痿心跳背痛痔瘡腸結及夜不成眠脾胃不開肝病腸積以及面生斑點皮生各症至一切婦女月經不調或遲或早臨經腹痛及一切血濁不潔全身瘦弱等症此藥各藥店均有代售每罇定價七角五占

西一千九百零五年十二月一號

新嘉坡土庫街門牌十四號孟嘉大藥房發售

## 拆股聲明

啓者新加嘉坡芳林基門牌第二十號新長成號索路生理原係 陳天賜 陳森坤 陳清聰 林應高 四人合創向安無異今因林應高欲圖別業願將所得股份退出頂與 陳天賜 陳森坤 陳清聰 三人承受經同請公親 吳清附翁 駕臨秉公核算明白所有應得本利當公親面前如數交訖倘有與外間來往賬目會對揭保等項概歸承頂人 陳天賜 陳森坤 陳清聰 支理不干林應高之事隨即將林應高名下批銷在賬部首以爲永遠存據特此佈 聞 光緒三十二年正月二十三日 退股人林應高謹啟

## 代理輪船告白

啓者本公司特字通知 諸君知悉本公司由一千九百零六年卑不哇里月一號起代理沙厘慕娘輪船有欲付貨而知其詳細者請 玉臨本公司面詢便悉此佈

勿基第十三號門牌軒尼威厘尼迦閣勞馬辰謹啟

生理收盤 ○佈啓者源順街門牌第廿七號協盛生理即日收盤如有拖欠 寶號賬項或各號欠到協盛貨項的確實者請到張秀傑處理明清楚特此通知此佈 光緒卅二年元月十五日 林八記 張秀傑謹啟

南末公司影相機廣告 ○啓者本公司在于本坡開設映相樓已歷多年久爲中西士商所稱賞良由不惜工本購辦上等藥料故能遠近名馳 諸君如有 玉臨影相者本樓常將尊容影就先行呈覽待至滿意然後事畢雖屬多此一節不取分毫而且所染色澤簇簇生新倘屬大家閨秀欲影朱顏無論結侶拆係單身本樓均令西婦影相編登門奏技近日又復聘到前在法京得有影相金牌之名師前來俾得精益求精惡不負 諸君垂青雅意也此佈 大英一千九百零六年卑不哇里月二號 南末公司影相機謹佈

潮婦陳阿妹芳年十九年致可人隨夫鄭某居于盤梳街門牌三號鄭備于某洋行內屈夕方歸日昨鄭赴捕房報稱阿妹從良適彼今已七易  
嬪園頃聞以細故角口後婦自歸房不意乘間懸樑以圖畢命及伊覺察解救業已氣絕而亡云云由差將屍昇交醫生驗確委係自經飭鄭領  
回安葬惜哉

逃差歸案 ○第五百零四號孟加里差向在吉隆當值并未稟明總巡捕官請假私自來坡府署得電將伊弋獲本日業由正堂太守  
訊畢判令押返吉隆歸案懲警

私鑄銅銀 ○昨夕一點鐘暗牌英總差偵知有客籍人六名同在松栢街第十五號門牌三樓上私鑄銅銀登即率領六號三番英差  
及三華暗差按址掩捕追抵樓時六人中已有一名越窗遁去祇將王安童少鴛唐日葉春吳典煌五名拿住當場搜得業已鑄就之一角及二  
角銅銀數十枚銀模兩具藥水藥粉各一樽銅壳沙厘鐵銅匙羹等物拘回差館扣留本日由府過堂展限來月初五日乃鞠案關私鑄國寶五  
犯不准保領

罪半難逃 ○前報閩人王萬高在摩夏路開設福源號十八日因與諸車夫計較車值欲減三仙詎諸車夫糾集多人擁入店中摧毀  
器物毆傷店伴王蘭生賀照王洪亮頭手等處幸遇總巡捕官過此見之率差到捕車夫三十名拘控在案一節本日由府說明分作傷人與毀  
物兩案科罪計犯傷人者八名每名罰銀五元毀物者八名每名監禁十四日其餘十四名無干摘釋

義聲遠著 ○仙那簡陳君則益有心人也昨由郵船惠顧華翰備述該華旅訂期致祭馮夏威先生及抵制苛約情形茲將來札及  
輓聯刊列如下 敬啟者留君慶照泉州晉江人也弱冠適小呂宋去年由蘇祿來仙那簡任福隆興書記每夜暇時輒將美人虐待同胞種種  
慘狀告我華族結聯同志謹擇于元月初七日在簡瀛宴別墅致祭馮夏威先生是日與祭者五十七人而觀者道路為之塞不下三四百人祭  
畢留君慶照偕其弟宗照逐一演說聽者擊掌稱善其中有長吁感泣者亦有切齒痛恨者自二點齊集至五點方散初八日各店蓋印文明抵  
制不用美貨越兩日適有麗生輪運來麵粉一百五十包其東家見義勇為依舊販返香港鄙人誼關桑梓謹將此情置郵馳啟伏祈垂鑒  
○輓聯 美先生使署捐軀激成眾志震動全球他年國史留芳載筆應編義俠傳 振吾輩海隅寄跡含恨莫伸告訴無自今日明堂追悼灑  
淚俱為斷腸詞 晉江留慶照拜輓 為國典醒甦魂昔日捐軀寄語願勿南莽輕浮致壓當途勢 合中外結團體者番拒約編堅猶須文明  
抵制方慰先生心 寓簡留宗照拜輓

百發百中 ○華商賴泰仁翁在蘇門得立之金榜義那門牌四百六十六號居住販運土貨出口為業者也曾得韋廉士大醫生紅色  
補丸之功遂奉之如至寶茲將來函譯呈仰垂 青鑒觀其所叙症候如何獲効何似當亦無怪其如斯珍重此丸也 來函云 弟前患腎虧  
腰背無限痛楚痛甚之時則坐不安而臥不寧小便則濁而帶赤頭痛無胃常覺頭眼昏花週身困倦迺請中西  
名醫細心診治無奈藥石無靈總不見効後閱報紙見所論韋廉士大醫生紅色補丸之奇驗弟亦購而服之一  
瓶之後則病已大減再服數瓶則萬病潛消身子日見強壯矣因見此丸應驗非常百發百中是以家中常備數  
樽以備不時之需 韋廉士大醫生紅色補丸應驗非常百發百中是以家中常備數  
衰 血竭 風濕并一切血虛并血中有毒之症是以又能醫治一切抽促 癱瘓 腳氣 風迷等症女子經  
來各病 男子操勞過度酒色傷身感受烟瘴者服之更為神効如有發熱 下痢病後 傷風咳嗽病後欠補  
者隨服隨愈各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一度吊橋脚 韋廉士大醫生總藥局採買亦可每一樽價  
銀一元二角半 每六樽價銀七元 不論遠近郵費一律不取 此丸乃英國名醫數十年考究而成而本藥局又係英商之業合併聲明  
新嘉坡海邊第一度吊橋脚韋廉士大醫生告白



保險須知 ○啟者敝號錦德興設在老巴剎口近有魚乾一儼欲附福榮源輪船寄往三寶瓏準為僱大船駛運不意半海遭風貨物  
覆溺所幸敝號先向恒安保險公司預購保險登即據情報知即蒙該公司如數賠償異常快捷頓令敝號無傷血本能勿感佩隆情耶用敢刊  
登報廣告商途庶使買保者知所問津則庶無負該公司之真誠與世耳此佈 光緒三十二年元月二十七日 錦德興號謹啟

辭伴聲明 ○啟者新巴剎七十四號門牌新德成號自癸卯年起同用莊炳兄司理買貨之職今因另作良圖已于本月念五日自行  
告退茲特登報聲明莊炳兄有與外間賒揭保認等事經手是問均與新德成號無涉此佈 光緒三十二年正月廿六日 新德成號啟

生理聲明 ○啟者爪亞街第一百五十五號門牌牌源金記原係劉金爐謝來為合股開設兼用謝來為總理店事迨至去年底止生  
理虧本是以謝來為名下股份經已拆出此後生理盈虧均與謝來為無干本年另用蕭兆基總理買貨出貨及收數還數各事本號若有與外  
間揭借保認等事必須蓋有本號正印及有劉金爐畫押方可為憑否則概不坐額此佈 光緒三十二年正月廿六日 劉金爐謹啟

生理聲明 ○啟者爪亞街第一百五十五號門牌牌源金記原係劉金爐謝來為合股開設兼用謝來為總理店事迨至去年底止生  
理虧本是以謝來為名下股份經已拆出此後生理盈虧均與謝來為無干本年另用蕭兆基總理買貨出貨及收數還數各事本號若有與外  
間揭借保認等事必須蓋有本號正印及有劉金爐畫押方可為憑否則概不坐額此佈 光緒三十二年正月廿六日 劉金爐謹啟



耶美嶺祖家灰發售

啟者本公司特此通知 諸士商  
欲用第一等之祖家灰必須採購

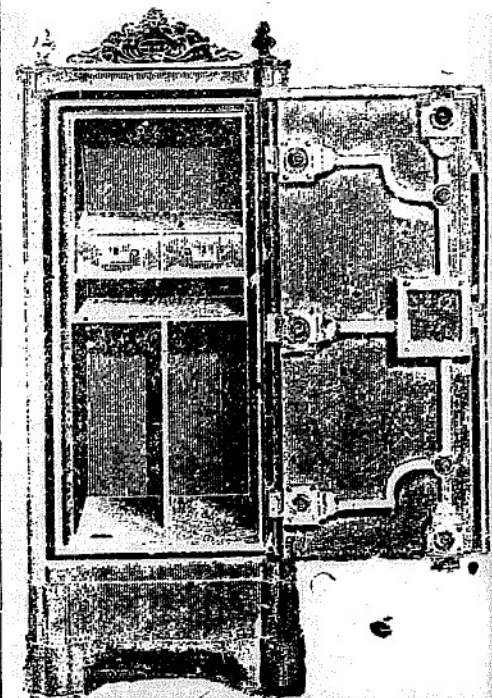


刊標頭爲記 西一千九百零五  
年三月廿二號

新嘉坡代理福蘭公司謹啟

耶美 嶺之 祖家 灰請 認以 上所 零五

售出櫃鐵



啟者本行所售之鐵櫥在本坡已馳名素久 諸君購用莫不稱其妙計此櫥之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作廠實生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此為甚倘 諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈 大英一千九百零五年正月十三號

膠老惱公司謹啟

啓者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

是切盼

一千九百零五年二月十二號

入而酒有收  
 存數十年  
 其熱氣積  
 沽飲者均  
 譽現各國  
 帶飲真此  
 不飲其清  
 勝於他酒  
 是以此本  
 此酒來叻  
 自此凡沽  
 後盛稱其  
 此酒與本  
 氣甚屬合  
 辨認紅頭  
 以井上所  
 頭上有所  
 乙拿模只  
 免為魚珠  
 廖垂憐公  
 司啓

正金鐘標萬蘭池酒發售



可至本行  
沽買至此  
酒製造之  
法精妙異  
常酒味甚  
清以之蒸  
釀皆者食  
上等之料  
保無偽充  
之弊此酒  
若在本坡  
沽飲甚屬  
合宜且價  
亦甚廉  
諸翁沽用  
須爲留心  
辨明以免  
魚珠之混

新嘉坡膠老舖公司  
專辦祖家頂上美酒發售  
前係膠東木原庄諸君光顧認明印

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行厚望焉  
公司華字者即為假貨幸勿為之誤買本行有厚望焉  
大英一千九百零五年正月十三號

廖老樹公司謹啓

察政治外凡水陸學堂教育工藝及一切事宜甚多均須一一查核約歷三禮拜之久起程回國此後尚有澤公尙其亨李盛鐸等大臣繼至由  
合路登岸先往歐洲考察政治亦與前二大臣來美宗旨無異然彼等往歐洲不甚忙迫或到華盛頓駐節然後往歐洲中國政府遣各大臣往  
各國之故係仿日本開始維新時之模範冀採集各國政治之長將來為中國大開風氣以圖自強云  
前美使預測中國內訌電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念四日英京發來電音云前任駐北京美公使千耶近嘗道及其所付  
測中國之事據言此次中國若生內亂非與外人為難祇與滿洲政府為仇云  
可倫比亞地動電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念四日英京發來電音云可倫比亞地動為災計歷七日乃止當時厄瓜多之地  
方及可倫比亞之南方兩處市鎮多所坍塌居民死者數百名云 按可倫比亞為南美洲西北之威尼裕勝 新加拉那打 厄瓜多三處之  
總名前歸班國今皆自主

粵督遇害 ○日本東京每日新聞得接北京探訪來電云傳聞粵督岑宮保近因加抽經費藉供興築粵漢鐵路之需致與紳商衝突  
現在已為仇家所害惟是此際北京政府尚未得有確耗前來又聞日前駐廣州美領事曾接外國匿名來札告以刻下有人欲謀不利于該領  
事等語不意今忽風傳粵督遇害云 按羊城官紳衝突情形雖云決裂然亦不過為爭公事非有私仇粵民雖忿何敢出此弑逆手段得勿中  
有亂黨乘機煽惑有意釀成此變以期上下離心彼得于中裏脅耶轉念此等重大之事何以港粵兩處均無消息傳來殊令人未敢遽信第因  
該報為東京著名日報所得探訪人之電告未必盡屬虛誣是以本館姑為譯登以俟續耗

華旅離心 ○日本東京每日新聞得接北京探訪來電云邇來荷屬爪亞一帶地方以及西印度等處共有華人三十萬名怨聲載道  
僉謂中國並不設立領事前來以資保護每被荷人凌虐慘不堪言訴之荷官則又置之弗恤為是之故皆願改隸日本籍貫以期保護僑民云  
按日前旅處爪亞等處華人稟請政府設立領事以求保護一節具登前報第以本館觀之中國縱派公使前來恐亦于事無濟誠以國勢衰  
微之會彼身膺使職者固不敢據理力爭矧乎官場中所謂洋務通才則又曾不數見試觀向來中國公使駐南洋各處之領事多屬素餐尸  
位貧國貧民不過渴盼三年任滿之時得異常勞績之榮名圖作干祿終南之徑尤不肖者藉護照為生財之道假宴會為狹邪之遊既貽笑  
于外人復見輕于羈旅此等領事謂能保我華人耶揆厥腐階則緣若輩非以賄求即由親殺惡因善果奚可得哉若論旅人外向委曲圖存此  
由迫于事勢而來亦復言之可痛第為荷人將來計則未免代切隱憂信如電言將來三十萬人均已同作日民吾恐日本荷懷觀爪亞之心  
便不難借端尋衅為問荷人至此能禦之歟抑拱手與之歟寄語荷人靡論中國嘗胆臥薪終當報復即以此事論歐魚鰲雀其亦知鄰厚薄  
亦非計之得耶

四司會審 ○昨為總臬各廉訪及副臬寶敦羅非三廉訪會訊由府上控各案之期統計本屆有案二十五宗其中不復具控者數宗  
本坡向來會訊上控之案多屬三司至于四司則久已無聞迄今復見耳

請復海軍 ○北京來簡云初五日袁世凱奏請恢復海軍設立海軍學堂奉旨著練兵處議奏云

泉州訪函 ○泉州義年花會盛行民受其禍破家蕩產慘不可言經前令出示嚴禁購緣嚴拏賭匪為心此風消熄不覆近來惠邑東  
園花會仍然盛行顯然開賣兼有洛陽街分設棹以廣招徠泉之男婦因利生心為其所惑紛紛往買設良有司不示禁止害民其有極乎○  
每屆元宵之前郡中東西什字街頭結為燈市紛紛百樣無奇不有往購者照來樓往頓成一場熱鬧邇來風氣一轉塗山街下燈市別開其熱  
鬧不歇於雙門前焉足見生意變遷布場別換不拘一定昔之燈市結於東方者今轉而盛於南角焉○泉州邇來盛行銅元通用以一當十紛  
紛交換頗為利便唯民間相傳銅元染以紅紫其面有毒小兒無知含在口中焦舌唇破毒不可言有知者相引為戒惜云○泉州去歲年杪省  
城來有委員發銅片招換每員銀子換一百零八片舖戶有缺用借去者以足數出正月二十九則交龍銀入不計其利需財者一時取便至正  
月杪則當備銀清還借此者正月杪為賬期不免支絀不啻如除夕之措置焉諺謂借此者多一個十二月三十日云

警察議辦 ○廈道姚觀察日前與原司馬商議以廈門為通商海口良莠不齊一交冬令堪堪劫迭出是非開辦警察不可乃決意於今  
春舉行聞其辦法就道署防勇而教練之其經費則向商政局籌款云

漳浦賭匪 ○客有自漳浦歸者述及漳浦近日花會之盛且公然在城市開收以致民困生計日絀搶劫頻聞往來行人非得巨族護  
身符莫敢行走梁山金剛山近日聚有匪徒名曰關仙拳義和拳之餘黨也其宗旨以招誘少年先吃符水後教拳棒為事農夫家有耒耜者皆  
教其易之以刀近日官場雖曾派一武弁往拿然不敢深入祇在山麓獲得令旗四五面回報而已其餘牲畜米谷不敢少動浦城年內一日數  
驚則謠傳此季黨將以臘月二十作元旦即以是日四出劫掠後事雖不確而居民心猶惴惴也

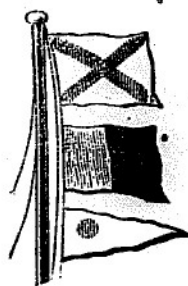
法增兵隊 ○閩粵岑岑暨開缺桂撫李近據辦理龍州邊防莊道稟電稱安南法官在中越交界之區厚增兵力現已派法提督哈  
爾里統帶兵隊三千一百五十名駐守廣西邊外有無他志實不敢知我國似宜設法添兵與之對紮境內以重邊防等因粵督桂撫當即據情  
電告外部請向法使詢問用意所在以便斟酌對付云



旗 標 烏 蜜 酒 發 售

啟者蜜酒銷流亦已矣廣  
而家數過多則精粗不一求  
其能令飲者百益而無一損  
莫如旗標烏蜜為最良此標  
蜜酒係在英京久已著名之  
釀酒家所製與別不同現在

新嘉坡 永和成公司



德茂公司 允吉公司

怡昌公司 豐盛公司  
及各酒店均有零沽 諸君  
有欲採購者務請認明所刊  
標頭庶不致悞特此佈聞

大英一千九百零五年十月三號

新嘉坡代理人兒直勝嗎士及其子有限公司謹啟

上 庄 補 血 勃 灣 酒 發 售

啟者本公司所沽此標勃灣  
酒係由歐洲辦到罇首紅色  
久已中外知名不特氣味香  
甜而且常飲此酒便覺顏色  
光華精神日長較之他家所  
製實有霄壤之分蓋緣此酒  
最能補血養臟血一充足則



氣脈自必  
流通四肢

百骸無不舒暢本公司可保  
此酒乃上庄之酒 諸君有  
欲壯體延年者請各 玉臨  
勿基第八號門牌本公司內  
採購可也特此佈 聞

大英一千九百零五年八月一號

兒直勝嗎士及其子有限公司謹啟

Joseph Travers & Sons, Ltd.  
8, Boat Quay.

美 交 萬 蘭 池 酒 發 客

啓者美交萬蘭池酒行銷最久遐邇知名各國官紳宴客之時樽俎  
 聯歡多用此酒互相酬酢五大洲諸大酒店均有銷流蓋緣此酒色  
 味俱佳久而不變諸君試飲一次便知其美殊常本公司可保此



代 理 人 牙 直 里

有 限 公 司 謹 啓

酒確係法國著名鉅廠蘊釀而成實與他家有別諸君有欲購飲  
 者請認標頭可也此佈

英一千九百零五年四月二十二號



禮里夏吃力有限公司告白

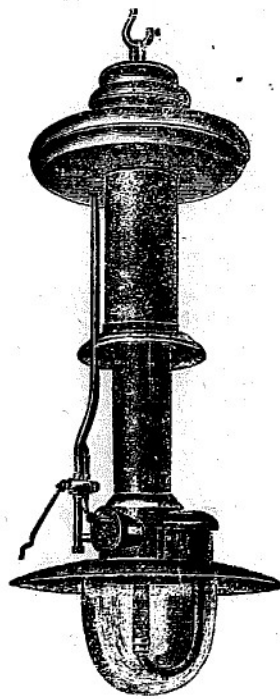
RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

Mechanical & Electrical, Engineers and Shipbuilders.

Singapore and Ipoh.

啓者本公司現有沙嬌勝之火酒燈發客此燈可能光於內並能光于外即遇大風亦不能熄滅每添火酒一次可燃至二十點鐘之久其光極明真異常精巧也此燈在于本廠內燃點 諸君欲觀者祈賜 玉臨可也○本公司之電氣所乃係精練

之西人爲之督理其中之全副電具可能用其電力以行機並能用其電光而作燈亮並有太哪摩電氣動力之機器摩打動力之機器開閉分枝電管器具電機風扇及電線凡屬各款電氣所用之大小器具俱皆齊備又本公司之電氣師甚喜有人邀往詳論電氣各事以便告知其情形也○本公司之機器製造廠有各款大小機器水鼎抽水機器并常有船中所用各等



物料欲知其詳細圖式詢問本行便悉本公司現

在代理發售亞里敏及拿叻之摩打自行車水汽

貨車以及金馬勞之點油機器○本公司之製船

廠能造火輪船尾輪之火船小輪船浮水橋及輕便艇等均有預備各款圖式以便 諸君採購本公司認真巧手修葺火船

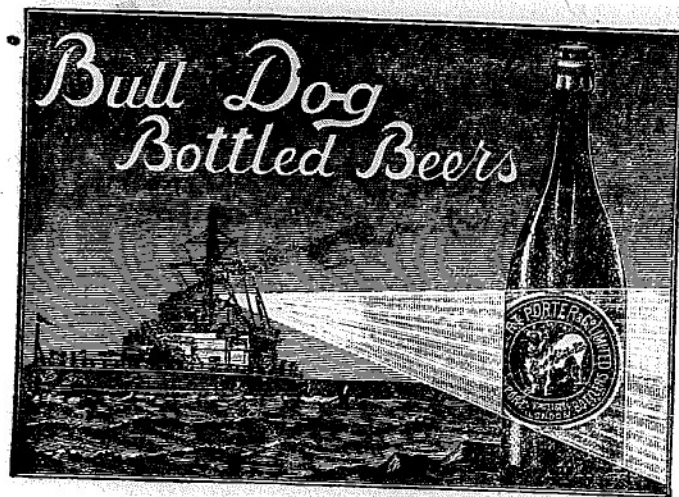
以及大小機器各款鐵務等件本行之船澳在于丹戎隅能修一百六十英尺之船 諸君賜顧請來面商本行所用之電報

字碼乃是夏吃力士特此佈告

大英一千九百零五年十月十七號

光緒三十一年九月十九日

上 等 蜜 酒 發 售



啟者 諸君若

買白蜜酒及鳥

蜜酒必須覓此

狗標之蜜酒此

狗標蜜酒乃刊

一狗為記此酒

實美法良乃係

最上之品現在

坡中所沽鳥蜜

酒款式太多

諸君若有購此

狗標鳥蜜酒則

可保其為第一

美酒飲之甚為

有益一試便知

不謬也特此佈

聞

大英一千九百

零四年二月廿

二號

光緒三十年元

月初七日

代理人牙直里

有限公司謹啟

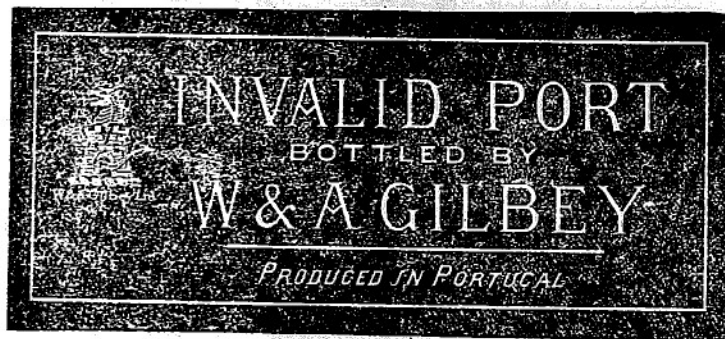
宜 呂 美 勃 溫 酒 發 售

啟者宜呂美之勃溫酒在坡中最高馳名

諸君若欲勃溫酒必須購此宜呂美者勿買

假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃

溫酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君知欲



購買此酒入口務必細為詳察幸勿誤買與  
此庄暑為相似之勃溫酒以免受愚為要此  
佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代 理 人 牙 直 里 有 限 公 司 謹 啟



棉蘭公司精製小孩服食粉告白

新到影相乾片藥料行發  
○啟者本號專辦影相器具乾片膠紙放大紙各色藥料各款咭紙平價發行代寄各埠依期無誤 富商賜函來問價錢做號樂為答覆此佈  
光緒三十一年六月初十日

MELLIN'S FOOD.



啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡諸寰環各國仕商薦書稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限公司內以便諸君查攷有欲購買者 玉臨為盼 此佈

大英一千九百零五年十二月廿三號  
新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司

棉蘭粉有限公司全啟

麥加里士打洋行告白



凡此酒中諸君欲購此酒者請向本行或各酒店探購此酒

鳥票牛乳發售

Nestlé's



此項牛奶含奶精最多

Milk

價廉物美為市上之冠

啟者茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收藏雖久質地依舊

蘇井不雙環確與他家不同 諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨探購可也此佈 西一千九百零四年十月廿二號 廖老德公司啟

金雞鐵樹補功藥酒

請認此標為記



英一千九百零五年五月十五號 麥加里士打洋行謹啟

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松栢之年採其滋補配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘條純係稱贊此酒之功治男婦老幼氣血虧弱精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不眠或腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補神更能治諸難舉之疾婦人飲之能溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試驗而德君醫生保存存心無欺內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙惠顧請到本藥房選沽自當格外從廉此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡士庫德神農大藥房謹啟

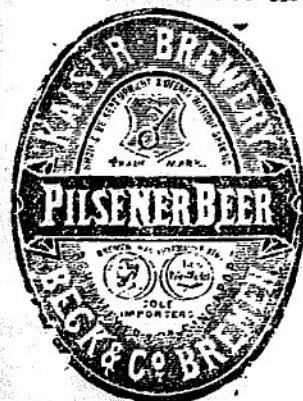


酒發酒蜜



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日理等處其餘他埠均能運往並此佈聞  
大英一千九百零三年正月一號  
大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟



售發酒蜜烏



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭黑蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈  
大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標葉蜂上頂國法

准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有到份之購者祈早 移玉惠臨購買是幸  
大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

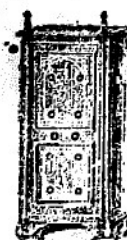


蓋補佐饌 中之妙品 也此酒向

售發酒品三

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡明嗎也公司者倘真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告  
大英一千九百零三年正月一號  
明嗎也洋行謹啟

售發櫥鐵名馳



嘗思營生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為 諸君之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購為盼  
大英一千九百零三年正月一號  
光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

